

# Networking-Event | Journée de réseautage

Seniorentreffen 2022 | Rencontre des seniors 2022



## Grillieren auf dem Gurten

Mit Rundfahrt im Oldtimerbus durch die Stadt Bern

Mittwoch, 31. August 2022

## Grillades sur le Gurten

Avec visite guidée de la ville de Berne en bus Oldtimer

Mercredi, 31 août 2022

## Persönlicher Austausch auf dem Berner Hausberg

Nach der gelungenen erstmaligen Durchführung im letzten Sommer auf dem Rütli, lädt der VSS seine Mitglieder und Fachleute auch in diesem Jahr zu einem Networking-Event ein. Er wird wieder zusammen mit dem Seniorentreffen durchgeführt. Der Networking-Event bietet eine ideale Gelegenheit, um in gemütlicher Atmosphäre berufliche und persönliche Kontakte aufzubauen und zu pflegen.

Diesmal geht es auf den Gurten, den Berner Hausberg. Auf der Fahrt im Panoramawagen der 1899 eröffneten Standseilbahn geniessen Sie einen atemberaubenden Ausblick. Zuvor kann in Oldtimerbussen die Stadt Bern besichtigt werden.

## Échanger en toute convivialité sur la montagne bernoise

Suite au succès de 1<sup>ère</sup> édition de l'été dernier au Grütli, la VSS invite ses membres et ses professionnels cette année encore à un événement de réseautage, qui sera à nouveau associé à la rencontre des séniors. Cet événement est une occasion unique d'entretenir ou de créer des contacts aussi bien personnels que professionnels dans une ambiance décontractée.

Cette fois-ci, nous avons choisi de nous rendre au Gurten, la montagne bernoise. Lors de son ascension dans les wagons panoramiques du funiculaire mis en service en 1899, vous profiterez d'une vue à couper le souffle. Avant de gagner les sommets, vous aurez eu l'occasion de visiter la ville de Berne à bord d'un bus Oldtimer.



# Programm | Programme

## Mittwoch, 31. August 2022 | Mercredi 31 août 2022

- 09.30 Besammlung im Bahnhof Bern, beim Restaurant Grosse Schanze  
Rendez-vous à la gare de Berne, devant le restaurant Grosse Schanze
- 09.50 Einstieg in die Oldtimerbusse an der Hochschulstrasse  
Montée dans le bus Oldtimer dans la Hochschulstrasse
- 10.00 Start der Rundfahrt durch die Stadt Bern  
Début de la visite guidée de la ville de Berne
- 11:15 Ankunft Talstation Gurten. Anschliessend Bergfahrt mit der Gurtenbahn  
Arrivée à la station de départ du Gurten et ascension par le funiculaire du Gurten
- 12:15 Begrüssung durch Jean-Marc Jeanneret, Präsident des VSS. Anschliessend Mittagessen mit Grilladen (auch vegetarisch) und Salatbuffet. Networking mit Unterhaltungseinlagen  
Accueil par Jean-Marc Jeanneret, Président de la VSS. Repas de midi avec grillades (y compris végétariennes) et buffet de salades. Réseautage accompagné de nombreux divertissements
- 16.00 Ende der Veranstaltung. Rückfahrt mit der Gurtenbahn  
Fin de la manifestation. Retour par le funiculaire du Gurten

Es besteht die Möglichkeit, die Rundfahrt im Oldtimerbus auszulassen und sich um 11.15 Uhr direkt bei der Talstation der Gurtenbahn einzufinden (bitte in der Anmeldung ankreuzen).

Vous avez la possibilité de ne pas participer à la visite guidée dans le bus Oldtimer et de nous rejoindre à 11h15 directement à la station de départ du funiculaire de Gurten (cochez la case correspondante du formulaire d'inscription).

## Anmeldung

Bitte direkt auf der Webseite des VSS das entsprechende Anmeldeformular online ausfüllen.

### Online-Anmeldung



Anmeldeschluss ist der 15. August 2022.

## Inscription

Veuillez remplir le formulaire d'inscription en ligne directement sur le site Internet de la VSS.

### Inscription online



La date limite d'inscription: 15 août 2022.